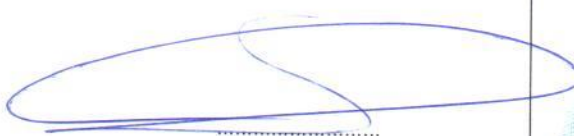



ការប្រើប្រាស់ និងការការពារព័ត៌មានឥណទាន

ការយល់ព្រមរបស់អ្នកសុំខ្ចី និងអ្នកធានា (ផ្ទាល់ខ្លួន)

ខ្ញុំ/យើងខ្ញុំយល់ព្រមឱ្យគ្រឹះស្ថាន ធនាគារ អ អេច ប៊ី ឥណ្ឌូឆែណា លីមីតធីត ប្រមូល ព័ត៌មាន ដែលមាននៅក្នុងពាក្យសុំនេះ និងពាក្យសុំទាំងឡាយនាពេលអនាគត និង ព័ត៌មានដទៃទៀតដែលពាក់ព័ន្ធ នឹងពាក្យសុំនេះ និង ពាក្យសុំទាំងឡាយនាពេលអនាគត ព្រមទាំងបើកចំហរព័ត៌មាន ទាំងនេះទៅឱ្យភាគីទីបី រួមទាំងអ្នកផ្តល់សេវាប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន និង អ្នកផ្តល់សិទ្ធិអោយប្រើប្រាស់ផ្សេងទៀត សម្រាប់ គោលបំណង ដូចមានចែងក្នុងប្រការ ៨ នៃប្រការ ចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន ។


ខ្ញុំ/យើងខ្ញុំយល់ថា អ្នកផ្តល់សេវាប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន (ក្រុមហ៊ុន ក្រេឌីត ហ្សូរី (ខេមបូឌា) ខូ អិលធីឌី) មានអាសយដ្ឋាននៅ (ជាន់ទី៥) អគារអារូម៉ា លេខ២២ ផ្លូវលេខ២៤២ កែង ផ្លូវលេខ១០៧ សង្កាត់បឹងព្រលិត ខណ្ឌ៧មករា រាជធានីភ្នំពេញ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ទទួលខុសត្រូវលើការ ប្រមូលការដាក់អោយដំណើការ និង ការផ្សព្វផ្សាយនូវទិន្នន័យត្រឹមត្រូវ និងសុក្រិត ។ ខ្ញុំ/យើងខ្ញុំមានសិទ្ធិទទួល ព័ត៌មានឥណទាន និង ទិន្នន័យរបស់ខ្ញុំ និងមានសិទ្ធិតវ៉ា ដើម្បីស្នើសុំ កែតម្រូវទិន្នន័យទាំងនោះ ដូចដែលបានផ្តល់ អោយក្នុងប្រកាសស្តីពីការចែករំលែក ព័ត៌មានឥណទាន និង/ឬក្រមប្រតិបត្តិ ។
ការយល់ព្រមនេះមានសុពលភាពចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទចុះហត្ថលេខាខាងក្រោមនេះតទៅ ។



ហត្ថលេខា
ថ្ងៃទី 18/11/2016
ឈ្មោះ: ចាន់ សុខា
អត្តសញ្ញាណលេខ 010048447


ស្នាមមេដៃស្តាំ


ហត្ថលេខា
ថ្ងៃទី
ឈ្មោះ:
អត្តសញ្ញាណលេខ


ស្នាមមេដៃស្តាំ


ហត្ថលេខា
ថ្ងៃទី 18/11/2016
ឈ្មោះ: ទុច្ចរ ឌីណា
អត្តសញ្ញាណលេខ 010855731


ស្នាមមេដៃស្តាំ

.....
ហត្ថលេខា
ថ្ងៃទី
ឈ្មោះ:
អត្តសញ្ញាណលេខ


ស្នាមមេដៃស្តាំ

អ្នកឱ្យខ្ចី: ធនាគារ អ អេច ប៊ី ឥណ្ឌូឆែណា លីមីតធីត
អ្នកសុំខ្ចី: ចាន់ សុខា និង ទុច្ចរ ឌីណា

ការប្រើប្រាស់ និងការការពារព័ត៌មានឥណទាន

កំណត់សម្គាល់អំពីសិទ្ធិឯកជន

យើងខ្ញុំ ធនាគារ អ អេច ប៊ី ឥណ្ឌូណេស៊ី លីមីតធីត នឹងប្រមូលព័ត៌មានរបស់លោកអ្នក យកទៅបញ្ចូលនៅក្នុង ប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន។ ប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន ជាប្រព័ន្ធដែលស្ថិតក្រោមការត្រួតពិនិត្យ របស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា។ ព័ត៌មានដែលប្រមូលបាន នឹងត្រូវបានប្រើប្រាស់ដើម្បីវាយតម្លៃការផ្តល់ឥណទាន ហើយព័ត៌មាននេះ នឹងត្រូវបានចែករំលែកដល់ឥណទាយកដទៃទៀត ដែលចូលរួមក្នុងប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មាន ឥណទានអនុលោមតាមបញ្ញត្តិ ៨ ដូចមានចែងក្នុងប្រកាសស្តីពីការចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន និងក្នុងក្រមប្រតិបត្តិ។ ប្រសិនបើលោកអ្នកចង់បាន ឬចង់កែតម្រូវព័ត៌មានរបស់ខ្លួនលោកអ្នក លោកអ្នកអាចស្នើសុំជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ទៅអ្នកផ្តល់សេវាប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន ស្ថិតនៅ (ជាន់ទី៥) អគារអារ្យម៉ា លេខ២២ ផ្លូវលេខ២៤២ កែង ផ្លូវលេខ១០៧ សង្កាត់បឹងព្រលិត ខណ្ឌ៧មករា រាជធានីភ្នំពេញ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដោយភ្ជាប់ ជាមួយឯកសារសម្គាល់អត្តសញ្ញាណ ហើយ អ្នកផ្តល់សេវាប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន នឹងឆ្លើយតបជូន លោកអ្នកវិញ។

ការយល់ព្រមនេះមានសុពលភាពចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទចុះហត្ថលេខាខាងក្រោមនេះតទៅ។



ហត្ថលេខា
ថ្ងៃទី 18/11/2016
ឈ្មោះ: ហង់ ហ៊ុន
អត្តសញ្ញាណលេខ ១១០០៤៨៤៤៧



ស្នាមមេដៃស្តាំ



ហត្ថលេខា
ថ្ងៃទី
ឈ្មោះ:
អត្តសញ្ញាណលេខ



ស្នាមមេដៃស្តាំ



ហត្ថលេខា
ថ្ងៃទី 18/11/2016
ឈ្មោះ: ហង់ ហ៊ុន
អត្តសញ្ញាណលេខ ០១០៨៥៥៧៣១



ស្នាមមេដៃស្តាំ

ហត្ថលេខា
ថ្ងៃទី
ឈ្មោះ:
អត្តសញ្ញាណលេខ



ស្នាមមេដៃស្តាំ

អ្នកឱ្យខ្លី: ធនាគារ អ អេច ប៊ី ឥណ្ឌូណេស៊ី លីមីតធីត
អ្នកសុំខ្លី: Hm. cheng sokha and Touch hour

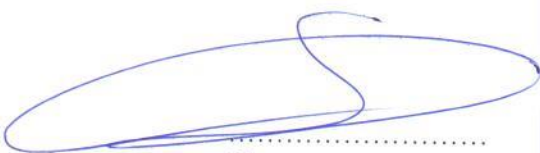
UTILIZATION AND PROTECTION OF CREDIT INFORMATION

Consent From Borrower & Guarantor (Individual)

I/We hereby authorized, RHB Indochina Bank Limited, to collect information contained in the present and future application and other information relevant to this application, and disclose it to third parties including Credit Bureau Cambodia and other authorized users for the purposes established under the Article 8 of the Prakas on Credit Reporting for this and future loan application.

I/We understand that Credit Bureau Cambodia (CBC) located at 5th Floor, Aroma Building #22, St. 242 Corner Street 107, Sangkat Boeung Prolit, Khan 7 Makara, Phnom Penh, Cambodia will be responsible for the collection, processing and dissemination and to ensure the accuracy of the data. I am / We are entitled to access my/our loan information and request to correct the data as provided in the procedures established under the Prakas on Credit Reporting and the code of conduct.

This agreement will become effective on the date of signature.



Signature

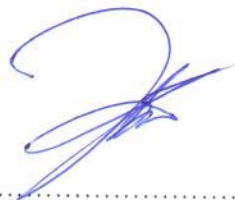
Date: 18/11/2016

Name: Cheng Sokha

Legal ID No: 010048447



Right Thumb Print



Signature

Date:

Name:

Legal ID No:



Right Thumb Print



Signature

Date: 18/11/2016

Name: Touch Hour

Legal ID No: 010855731



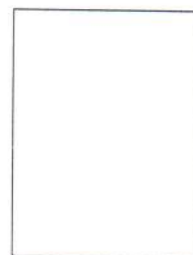
Right Thumb Print

Signature

Date:

Name:

Legal ID No:



Right Thumb Print

Lender: RHB Indochina Bank Limited.

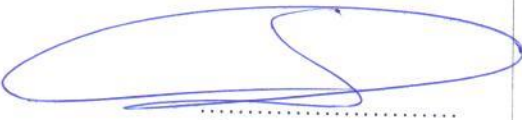

Borrower: Mdm. Cheng Sokha and Mdm. Touch Hour.



UTILIZATION AND PROTECTION OF CREDIT INFORMATION

Privacy Notification

We, RHB Indochina Bank Limited, will be collecting your information to include it in the Credit Reporting System (CRS). CRS is a system regulated by the National Bank of Cambodia (NBC). The information collected will be used for the evaluating credit worthiness and it will be shared with other creditors participating in the CRS under the Article 8 established in the Prakas on Credit Reporting and in the Code of Conduct. If you want to enquire or correct your information you may send a written request to the Credit Bureau Cambodia (CBC) located at 5th Floor, Aroma Building #22, St. 242 Corner Street 107, Sangkat Boeung Prolit, Khan 7 Makara, Phnom Penh, Cambodia with a proof of your identity and you will receive a response from the CBC.

We hereby acknowledge the Notification.


.....
Signature
Date: 18/11/2016
Name: Cheng Sokha
Legal ID No: 010048442

Right Thumb Print


.....
Signature
Date:
Name:
Legal ID No:

Right Thumb Print


.....
Signature
Date: 18/11/2016
Name: Touch Houn
Legal ID No: 010455731

Right Thumb Print

.....
Signature
Date:
Name:
Legal ID No:

Right Thumb Print

Lender: RHB Indochina Bank Limited.

Borrower: Cheng Sokha and Mdm. Touch Houn